



En Lenguaje:
Escuela Manuel Rodríguez logra mejor puntaje Simce
Pág. 7

En los cuartos básicos:
Municipio destacó notable aumento de 11 colegios en prueba Simce
Pág. 3

Servi y empresa a cargo:
Reparan hundimiento de vereda en nueva Avda. Michimalonco
Pág. 4

PUTAENDO
Justicia ambiental autoriza reanudar sondeos mineros a Vizcachitas Holding
Pág. 4

Falta más cooperación:
'Comedor Solidario Encón' pide apoyo para todas las 'ollas'
Pág. 5

Peruano representará a Chile:
Dueño de óptica disputará Nacional Máster en Iquique
Pág. 6

Esta noche reunión ampliada:
Encuentro clave en la Asociación de Fútbol Amateur
Pág. 10

Fuego arrasó con el conocido 'Juan y Medio'

Daños millonarios arroja incendio en restaurante típico

Acudieron bomberos de San Felipe, Santa María, San Esteban, Rinconada, Llay Llay, Catemu y Putaendo

Pág. 9



FUEGO DEVASTADOR.- Pérdidas millonarias dejó un incendio que afectó este viernes en la noche al conocido restorán 'Juan y Medio' ubicado en la Casona de la Carretera San Martín. El siniestro de grandes proporciones se produjo pasadas las 23:00 horas. Fue tal la magnitud del incendio que al lugar concurrieron varias compañías de bomberos, tales como San Esteban, Rinconada, Llay Llay, Santa María, Catemu, Putaendo y San Felipe. Según los antecedentes que logramos reunir, Los voluntarios debieron trabajar arduamente por horas para poder combatir y controlar el incendio, el que arrojó pérdidas millonarias para este conocido y emblemático restaurante de comida típica chilena.

Comandante de Bomberos confirmó atentado incendiario: Pág. 9
Mujer incendia intencionalmente un furgón estacionado en la Villa Yevide



Un vistazo a la trayectoria chilena

■ **Jerson Mariano Arias**

Me refiero a la trayectoria cultural, como se dice hoy.

El Santiago de Chile, chato, de casas bajas construidas con adobe, desde el que brotan las comezones independentistas, acunaba mansamente una cultura copiada de lo español y de lo francés principalmente. No obstante, se produce el remezón patriota y con ello los intentos por configurar una nacionalidad con la cultura correspondiente.

El Cura Camilo Henríquez escribe, el primero, una obra de teatro llamada Camila, un panfleto teatralizado con un contenido político en aras a difundir el entusiasmo liberador. Una vez instalado el gobierno nacional, visitan Chile algunos artistas plásticos, entre ellos el pintor bávaro Ruggendas, responsable de haber plasmado algunos óleos costumbristas y unos amores que han generado con el tiempo hasta un filme. Pero cercanos al 1840, los líderes quieren más y contratan a Caracci, un pintor italiano, mediano, para que dirija lo que sería una Academia de Bellas Artes. Muy cercanos aparecen algunos escritores, Bello y Mienville. Bello es hijo de Andrés Bello. Este Bello, un señorito afrancesado, romántico casi tanto como Larra, don Mariano José, entregan al público obras con intrigas de amores y desgracias dignas de 'La dama de las camelias'. Entretanto, otros señores muy serios van por detrás haciendo un trabajo responsable, pero menos popular. Se trata del mismo Andrés Bello en las Leyes; de don Victorino Lastarria y otros como Bilbao, el revolucio-

nario.

Durante la segunda mitad del s. XIX hay más seriedad: Daniel Caldera escribe buen teatro chileno, aunque es sólo una obra la conocida: 'El Tribunal del honor'. Barros Grez se lanza en búsqueda de los temas y el estilo propiamente chilenos. En la pintura hay más. Rezska, Lira. En la escultura Plaza y otros que consiguen premio en París.

Es la infancia de esta cultura pretendidamente chilena, por lo que se debe comprender todos los esfuerzos con mucha condescendencia, sin despreciar el real valor de las producciones de estos señores. Al paso, Bellas Artes ha crecido, hay muchos más nombres que merecen mención, todos girando en torno a lo neoclásico y, los más avanzados, probando con el impresionismo y hasta el expresionismo venidos de Europa. La música abre sus puertas en salones privados generalmente dejando también una huella que no se debe olvidar.

Curiosamente, los primeros actores sobre un escenario fueron españoles capturados como prisioneros en las batallas independentistas. Claro, en Chile no había tradición teatral si descontamos los eventos de los corrales 'coloniales'. Por otra parte, los españoles sí sabían de Teatro y Literatura; además, poseían buenas voces por tradición familiar, habilidades que facilitaban las puestas en escena.

Entraron a Chile compañías argentinas y españolas y algunas excepciones representadas por cantantes líricos italianos, incluso Sara Bernhardt. Pero, lo nuestro, lo intrínsecamente nuestro no apareció sino

hasta la llegada del obrero de la construcción, señor Antonio Acevedo Hernández que, luego de aprender a leer y escribir después de los veinte años, se transformó en el primer dramaturgo chileno de tomo y lomo. Entre sus obras están 'La canción rota', 'Agua de vertiente', 'Arbol viejo' y otras. La influencia de este carpintero, fruto de los movimientos culturales sindicales, se hizo sentir en la narrativa también. 'Sub-terra', de Lillo, o los textos de Oscar Castro contienen muchas impresiones similares a las de Acevedo Hernández. No cuesta entender que todo este movimiento viene aparejado con posiciones políticas atadas a reclamos sociales.

Cabe, entonces, estar alertas para captar el valor específico de las obras en cuanto cultura y arte, dejando a un lado las pretensiones proselitistas, asunto que pena a la producción artística hasta el día de hoy.

Contrariamente a lo que se piensa, los actores deben ser muy disciplinados, prueba de ello son las muertes en el escenario: Casacuberta, muere de infarto en plena acción teatral por cumplir con la función del día, a pesar de los consejos médicos de no trabajar ese día por su estado de salud. Ponce muere en el escenario por descuidar su desatada apendicitis. Silvia Piñero no muere, pero debe inyectarse para poder actuar. Los suicidios son abundantes también, proporcionalmente al número de trabajadores. Unos se matan en Santrigo, otros en París.

Esta trayectoria esforzada e ingrata nos deja ver que la tarea no es fácil.



La rueda del hámster

■ **Helmut Kauffmann Chivano**

Dr. en Teología- Magister en Liderazgo Pedagógico.

Piensa por un momento en un hámster corriendo en su rueda. Está metido en una jaula, encerrado y no puede salir. Además, por mucho que se esfuerza por avanzar, no lo hace, ni lo hará. **Desafortunadamente, esta imagen es la metáfora perfecta de aquello en lo que se convierten las vidas de algunas personas: un desgaste constante e improductivo, automático y que les mantiene estancados.**

Estás en un momento en el que la autocompasión es especialmente importante. Hay varios factores que han podido contribuir a colocarte en esta desagradable posición. Por un lado, la sociedad competitiva en la que estamos inmersos. Por otro lado, tu propia mochila personal, que tal vez cargue creencias limitantes y recursos insuficientes para poder actuar de un modo diferente.

La buena noticia es que, tomando conciencia de la situación y desgranando sus causas, es factible revertirla y comenzar a vivir de un modo más libre, tranquilo y saludable.

A veces nos adentramos en rutinas y comportamientos automáticos que nos alienan y alejan de lo que realmente queremos. Decimos que alguien está en la rueda del hámster cuando se encuentra atrapado, enganchado en un círculo vicioso en el que, por más que se mueva, no se acerca ni un ápice a sus objetivos. Esta repetición de movimientos puede encontrarse en muy diversos ámbitos, por ejemplo: La persona está estancada laboralmente, pese a que tiene una sobrecarga

de trabajo. Sus problemas financieros no mejoran por mucho que trabaje e ingrese. Se siente decaída, irritable, ansiosa o insatisfecha y, por más que se esfuerza, no logra sentirse mejor. Su relación de pareja pasa por dificultades y ninguno de sus intentos parece estar mejorando la situación.

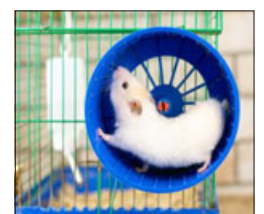
Lo que tienen en común todas las experiencias anteriores, no solo es la falta de resultados (y la frustración que esto conlleva), sino, sobre todo, el hecho de que la persona trate de avanzar, se esfuerza y no lo consigue. Y esto suele deberse a que ha caído en una repelición mecánica de la que ni siquiera es consciente. De algún modo, sabe lo que desea conseguir, pero no sabe cómo lograrlo, y se limita a repetir patrones que son conocidos, pero al mismo tiempo poco útiles. Esto es, en cierta medida, natural; y es que **al cerebro le gusta lo familiar y le asusta la incertidumbre.**

Hacer lo que siempre hacemos, aunque no nos sirva, nos da una falsa sensación de seguridad. Sin embargo, es necesario que introduzcamos estímulos novedosos y nuevas formas de proceder para terminar con este ciclo improductivo. En cada caso las circunstancias son diferentes, pero hay varios elementos que pueden estar contribuyendo a que siempre arribes a ese destino repetido tan alejado de lo que verdaderamente deseas conseguir: El consumo es con frecuencia la base del estancamiento financiero. La persona desea aumentar sus ingresos y, para ello, trabaja de forma frenética, con ambición y empeño. Sin embargo, cuando obtiene el dinero, lo dilapidada adquiriendo bienes y servicios que no ne-

cesita o pagando deudas adquiridas con anterioridad. Así, rápidamente se coloca de nuevo en el punto de partida.

En otros casos, nos enganchamos en la rueda del hámster porque necesitamos sentirnos útiles. Equiparamos nuestra valía como personas a nuestro rendimiento, a la cantidad de tareas que cumplimos cada día y a cuánto hacemos, sin pensar en la calidad y el propósito de esas actividades en las que nos involucramos. Por lo mismo, aunque sabemos que queremos prosperar y tener éxito, y pese a que nos mantenemos en constante acción, solo logramos una mayor insatisfacción. Esta dinámica automática de la que hablamos es utilizada por muchas personas para evadirse de su propio mundo interno. Cuando las emociones negativas están presentes, y no se sabe cómo lidiar con ellas, mantenerse ocupado puede ser la única vía de escape aparente. Sabe que desea sentirse mejor, pero con esto solo incrementa el malestar y hace que a este se sume una sensación de agotamiento.

En relación a lo anterior, muchas veces nos mantenemos repitiendo las mismas conductas y actitudes porque no conocemos otra forma de proceder. Date cuenta de que estás actuando en piloto automático y, una vez lo reconocas, identifica cuáles son esos comportamientos o actitudes que repites y mantienes sin obtener resultados.



FUNDADO EL 24 DE FEBRERO DE 1929

Salinas 348 • Fono: 34 2 34 31 70 • San Felipe

Web: www.eltrabajo.cl • e-mail: diarioeltrabajo@gmail.com

Director: Marco Antonio Juri Ceballos

Impreso en los talleres de Diario El Trabajo

LAS OPINIONES VERTIDAS EN ESTE ESPACIO SON DE EXCLUSIVA RESPONSABILIDAD DE QUIENES LAS EMITEN, Y NO REPRESENTAN NECESARIAMENTE EL PENSAMIENTO DE DIARIO "EL TRABAJO"

Municipio destacó notable aumento de 11 establecimientos en Simce de cuarto básico

Hace unos días se dieron a conocer los resultados de la prueba Simce que se tomó a estudiantes de cuarto básico y segundo medio de todo nuestro país. La realidad, habla de una baja importante en los niveles de apren-

dizaje en lenguaje y matemáticas a nivel nacional.

En San Felipe, 11 establecimientos municipales subieron sus resultados en la prueba rendida por alumnos de cuarto básico, mientras que los se-

• Resultados en segundo medio quedaron 'condicional'.

traron una baja en comparación a la última medición. Así lo detalló la Directora de la DAEM, **Natalia Leiva**.

«Estamos contentos porque se aumentan mucho los porcentajes de los estudiantes, tenemos establecimientos que salen de una categoría emergente y hoy pueden pasar a una categoría nivel medio en estos procesos educativos», señaló.

En este mismo sentido, Leiva detalló que «hay algunas que bajaron, tenemos

7 establecimientos que bajan y 11 que suben sustancialmente sus puntajes. En segundo medio tenemos baja en casi todos los establecimientos entre los 6 y los 10 puntos.

«Tenemos establecimientos educacionales que suben 58 puntos en lenguaje, 45 puntos en matemáticas, tenemos dos establecimientos educacionales que se destacan, por ejemplo, la Escuela 21 de Mayo que sube en ambas pruebas», puntualizó la directora de la DAEM.

Crecimiento importante de algunos establecimientos educacionales en cuarto básico que rompió un tanto la tendencia a nivel nacional, sobre todo por los efectos de la pandemia y las clases online.

«El volver a retomar las clases presenciales es relevante, volver a reiniciar un proceso de hábitos educativos que era lo relevante y se fortaleció el 2022, es relevante el generar es-



En San Felipe, 11 establecimientos municipales subieron sus resultados en la prueba rendida por alumnos de cuarto básico. (Imagen referencial)

tas instancias de prácticas pedagógicas», sostuvo.

Respecto de los bajos niveles de comprensión de lectura que existe en nuestro país, sobre todo en los más pequeños, Natalia Leiva manifestó que «vamos a sacar los informes, verificar el tema de género, cómo podemos aportar en algunas instancias, eso es el análisis duro, como vamos a trabajar las nuevas estrategias».

Por su parte, la alcaldesa **Carmen Castillo** valoró los resultados del Simce en cuarto básico, releyendo que es fruto de las estrategias educativas que se han impulsado en el último tiempo.

«Nosotros estamos muy felices por el hecho de que vemos que nuestras escuelas han tenido una importante alza en sus puntajes del Simce de cuarto básico, y eso es algo que estamos muy alegres porque vemos que todas las implementaciones que estamos dando, inversión en duplas psicosociales, el deporte, en infraestructura, nos está permitiendo mejorar la educación pública», indicó. Respecto de los efectos de la pandemia y la educación vía remota, la edil comentó que «se esperaba que hubiera un retroceso importante, pero aquí uno ve todo el esfuerzo que hacen los equipos de profesionales que están dando una importancia a la recuperación de la educación; hoy lo que vemos es post pandemia y la evaluación que estamos viendo es bastante promisorio, hay algunos que les falta mejorar y los vamos a ir acompañando», cerró.



Alcaldesa Carmen Castillo y Directora de la DAEM, Natalia Leiva.

EL TIEMPO		Fuente: Dirección Meteorológica de Chile			
Día	Min Max	Mañana	Mañana	Tarde	Noche
19	6° 16°	Cubierto y llovizna	Cubierto y llovizna variando a nubosidad parcial	Nubosidad parcial	Nubosidad parcial variando a nublado
20	6° 17°	Nubosidad parcial variando a nublado	Cubierto	Cubierto	Cubierto
21	8° 17°	Cubierto y chubascos débiles	Nublado y chubascos débiles	Cubierto	Cubierto
22	10° 16°	Cubierto	Cubierto y chubascos débiles	Cubierto y chubascos	Cubierto y chubascos débiles
23	11° 17°	Cubierto	Cubierto	Cubierto	Cubierto

Condorito



Serviu reparó hundimiento de la vereda en la nueva avenida Michimalonco

Vecinos de la Villa El Carmen hicieron notar hace algunas semanas el hundimiento de la vereda de la nueva avenida Michimalonco en San Felipe, es por esto que los equipos del Serviu más la empresa res-



Patricia Boffa, delegada biprovincial del Serviu.

ponsable de estos trabajos, comenzaron a analizar el por qué se había producido esta situación y su respectiva reparación.

La delegada biprovincial del Serviu, **Patricia Boffa**, detalló que «en ese punto en particular se había cambiado la matriz del agua potable, había quedado una filtración así es que ya está todo arreglado y listo para inaugurar. Quedó mal conectada y eso generó la filtración de agua y provocó que el material cедiera y generó este

• **Delegada biprovincial del Serviu aseguró además que este martes será inaugurada la nueva arteria sanfelipeña.-**

socavón».

Junto con esto, la delegada biprovincial del Serviu precisó que aún se mantienen vigentes las boletas de garantía, por lo que, de existir algún otro inconveniente con los trabajos, es la misma empresa la encargada de solucionarlos.

«De todas maneras, es importante que la comunidad sepa que todavía existen boletas de garantía en caso de que

exista alguna otra falla que en estas mega obras puede que existan», indicó.

En este mismo sentido, Boffa señaló que en la actualidad no existe ningún trabajo que se esté ejecutando en el sector, «no queda ninguna observación de parte de los vecinos, va todo como corresponde». Asimismo, la delegada del Serviu aseguró que mañana martes, será la gran



La filtración en una matriz de agua provocó el hundimiento de la vereda en la nueva avenida Michimalonco, situación que ya fue reparada.

inauguración de esta nueva arteria sanfelipeña, «tenemos para el 20 de junio la inauguración oficial».

Actividad a la cual se espera la asistencia de autoridades regionales del Serviu y con la participación de toda la comunidad que ha esperado durante años, no exento de dificultades, el poder contar con esta obra finalizada.

Justicia ambiental autoriza reanudar sondajes mineros a Vizcachitas Holding

Malas noticias para los medioambientalistas de Putaendo entregó el Segundo Tribunal Ambiental de Chile, quien dio por cumplidas las condiciones que se habían impuesto a Minera Vizcachitas anteriormente, autorizando a la empresa a retomar su programa de sondajes.

Así se informa a través de un comunicado, en el cual recuerdan que el día 18 de marzo de 2022, el Segundo Tribunal Ambiental de Chile dictó una medida cautelar suspendiendo el programa de perforación de la empresa, mientras que el 20 de julio del mismo año, el Tribunal decidió que el programa de perforación de la empresa era compatible con la presencia del gato andino y que la perforación debía reanudarse sujeta a ciertas condiciones. Luego que el equipo de Minera Vizcachitas y sus consul-

tores trabajaran por varios meses para cumplir con las condiciones requeridas por el Tribunal, el organismo el día de ayer ha declarado cumplidas las mismas, autorizando a la compañía a volver a perforar.

Al respecto el presidente de Minera Vizcachitas, **Santiago Montt**, dijo que la reciente decisión del Tribunal «permitirá volver a realizar sondajes, y como resultado aumentar y mejorar la caracterización de nuestro recurso minero en el estudio de pre-factibilidad publicado en abril de este año, así como también optimizar la evaluación económica y social del proyecto», señala.

Agregaron desde la minera que el proyecto «Vizcachitas busca constituirse en un motor de desarrollo sostenible para la comuna, la provincia y la región. Actualmente, la minera pue-

• **Municipalidad de Putaendo anuncia que presentará todos los recursos necesarios.-**

de y debe ser desarrollada de manera sostenible y responsable. Nuestro país tiene una oportunidad histórica para producir el cobre que el mundo necesita para reemplazar los combustibles fósiles por energía eléctrica. En Vizcachitas trabajamos para tomar esa oportunidad y hacerla una realidad para todas y todos quienes sueñan con un futuro mejor en Putaendo, San Felipe y Valparaíso».

Al finalizar dicen que continuarán informando de manera oportuna sobre los próximos hitos relevantes de los sondajes, con el objeto de mantener a la comunidad debidamente informada.

ALCALDE DE PUTAENDO

Consultada la primera autoridad co-

munal de Putaendo, alcalde **Mauricio Quiroz Chamorro**, dijo que en primer lugar no comparte los fundamentos de la resolución del Segundo Tribunal Ambiental; «estamos absolutamente convencidos que tenemos los argumentos que van a permitir evitar la destrucción de la cordillera putaendina. Estamos convencidos que la construcción de los sondajes mineros afectará irremediable y gravemente los ecosistemas cordilleranos, la flora, fauna, el gato andino, las comunidades en nuestra cordillera. Por eso en el transcurso de los próximos días vamos a interponer todos los recursos judiciales y administrativos que están disponibles, y que por cierto nos van a permitir seguir defen-



Una vez más la empresa minera tiene autorización para retomar las labores de sondaje.

diendo a Putaendo. Si fuimos capaces de detener en dos oportunidades el proyecto minero de la canadiense Vizcachitas Holding, en lo particular lo que dice relación con la perforación y destrucción de la cordillera, la afectación al suelo, al aire, no nos queda más que seguir luchando porque estamos convencidos; primero que nos asiste el derecho y también que tenemos un deber, el deber de proteger el medio ambiente a las comu-



Mauricio Quiroz Chamorro, alcalde de Putaendo.

nidades y heredar a las futuras generaciones un ecosistema donde lo central, lo prioritario y lo principal, son las personas y en esa perspectiva vamos a seguir luchando», señaló.

‘Comedor Solidario Encón’ pide apoyo para todas las ollas comunes de San Felipe

En relación al comienzo de la gran iniciativa de las ‘Ollas Comunes’ hace un par de fines de semana, la cual entrega un plato de comida a quienes más lo necesitan en este invierno, desde el sector de los Departamentos Encón, específicamente desde el ‘Comedor Solidario Encón’, realizaron un llamado para recaudar más donaciones que aporten a esta actividad solidaria.

Con más de 150 almuerzos repartidos cada fin de semana y ya con más de tres sábados funcionando, la ‘ollita común’ de Encón, a través de su organizadora, **Michelle Letelier**, ha indicado la necesidad de más apoyo para esta labor, la cual va aumentando la dotación de entregas en

cada fin de semana. Mediante cartas, la directiva ha buscado donaciones de víveres, pero solo una ha sido satisfactoria.

Desde el Comedor Solidario destacan esta actividad, la cual está ayudando a las personas extranjeras y sus hijos, los adultos mayores, cesantes y gente en situación de calle, pero asegurarán también que se necesita más cooperación por parte de la propia comunidad de los Departamentos Encón, puesto que solo son cuatro personas las que están trabajando los sábados, con un horario de 08:00 a casi 16:00 horas.

Respecto a esta gran iniciativa y su funcionamiento, la organizadora de la olla común de Encón

• La iniciativa altruista comenzó hace ya tres sábados en el sector.-

y tesorera de la Junta de Vecinos, **Michelle Letelier**, explicó que «somos un equipo de cuatro personas aquí en el Encón, contándome a mí. Eran más, pero se han ido descolgando un poco y apelamos también a la participación de la comunidad Encón, que se haga parte de esta labor de amor, en donde no se le paga a nadie, ya que a mí me han consultado si es que se les paga a las personas para ayudar en esto, y no es así, ya que el único interés es ayudar, ser un pequeño aporte dentro de la economía de los hogares y de la gente de la calle también».

«Yo participé en otras ollas ayudando, donde se entregaba la comida como tal, con ensaladita, con algún postre y con su pancito. Hoy en día, lamentablemente es solo la ración de comida y un

pancito, el cual lo pone la Panadería Popular».

También, la directiva se refirió a la necesidad de crear un comedor solidario en el sector, puesto que comenzó a funcionar este 2023. «Este año, en razón de la necesidad económica de las personas que viven en Encón, en el cual viven muchos extranjeros que tienen que pagar arriendo, que viven de la temporada que ya terminó y que viven con niños, entonces, una manera de tirarles la manito a esa necesidad, es por eso, pensando en los niños y en los adultos mayores. Nosotros tenemos adultos mayores acá en el Encón, que necesitan y chilenos que viven de la temporada y están en la necesidad de economizar, y nosotros como Junta de Vecinos organizada, en conjunto con el



La ollita común de los Departamentos Encón ya lleva tres sábados en funcionamiento. Solo este fin de semana se repartieron 160 platos de comida.



municipio y con las personas que nos donan cosas, tratar de apoyar en este sentido», sostuvo.

Finalmente, Letelier indicó lo que es trabajar a base de donaciones, además de realizar un llamado a los empresarios sanfelipeños, para que colaboren con esta y las demás ollas comunes. «Quiero generar una idea que haga conciencia en el empresariado sanfelipeño, ya que yo he mandado cartas a las carnicerías y a ciertos locales, pidiendo ayuda para la olla comunitaria Encón y solo una entidad nos respondió de manera satisfactoria, a la cual se le agradece, que es la ‘Distribuidora Kiko’, que se han portado un siete».

«Mi llamado es apelar a la conciencia social, a la solidaridad, a la misericordia del empresariado, frente a la necesidad del que necesita. Hoy día tenemos tanto chilenos como extranjeros que ne-

cesitan que los apoyemos a través de este comedor solidario, así mismo la gente de la calle. No pido que solo nos apoyen a nosotros como Encón, sino que somos trece ollas comunitarias que necesitan ayuda, que necesitamos que el empresariado se ponga las pilas, que apadrine una ollita, así como la Feria Mayorista a través de las verduras, las carnicerías, los supermercados y que tengan la disposición de ayudar, pero no les nace, ese es el tema.

«Quizás muchos hacen trabajo social, pero en este momento, somos las ollas comunes las que estamos apoyando a la gran necesidad socioeconómica que están teniendo muchas familias, pensando en que estamos entrando en el invierno, donde hay mucha cesantía, porque San Felipe se basa en la temporada y ya prácticamente terminó», cerró.

Remate. Primer Juzgado de Letras de San Felipe, fijó audiencia de remate para el día 4 de julio de 2023, 11:00 horas. Juicio caratulado “Salgado”, Rol N°V-3-2023. Modalidad telemática mediante plataforma Zoom para subastar un inmueble que corresponde a la Parcela N°35 del Proyecto de Parcelación “El Mirador”, ubicado en la comuna de Panquehue, inscrito a fojas 2070 N°2300 del Registro de Propiedad en el Conservador de Bienes Raíces de San Felipe del año 2008 el que comprende además los derechos de aprovechamiento de aguas para el regadío de este predio, consistente en 3,33 acciones del Canal El Mirador que proceden del cauce natural denominado Estero Lo Campo, inscrito a fojas 236 N°248 del Registro de Propiedad de Aguas en el Conservador de Bienes Raíces de San Felipe del año 2008, ambos a nombre del interdicto don Jimmy Hernán Vera Olguín. Rol Avalúo fiscal N°52-122 Comuna Panquehue. Mínimo \$300.000.000.- El precio se pagará al contado, dentro de los tres días hábiles de efectuada la subasta, mediante depósito en la cuenta corriente del Tribunal. Caucción para participar 10% del mínimo, mediante depósito judicial en el Banco del Estado de Chile en la cuenta corriente del Tribunal N°22300045743, (NO TRANSFERENCIA ELECTRÓNICA), acompañando el comprobante al correo electrónico j1_sanfelipe@pjud.cl, hasta las 14 horas del día anterior al remate, indicando individualización del postor, rol de la causa, correo electrónico y teléfono. Todo interesado en participar en el remate, deberá cumplir las exigencias indicadas en la resolución de foja 24, folio 24. Demás antecedentes en expediente digital. Secretario, **Ricardo Alfonso Araya Quiroga** Secretario

4/4

NOTIFICACION

Ante 1° Juzgado de Letras de San Felipe, juicio ejecutivo, Rol N° 2643-2022, caratulado «**BANCO SANTANDER CHILE CON DURAN**», por resolución de 07 de Junio 2023, se ha ordenado notificar por 3 avisos en Diario El Trabajo de San Felipe, al ejecutado don Juan Alejandro Duran Guzmán, Rut:16.259.349-8, domiciliado en calle: Avenida Escuela Agrícola N° 1626 de la Comuna de San Felipe, de la resolución de fecha 31 de Mayo de 2023 que decretó el remate, con citación de la propiedad del ejecutado que corresponde al Lote F-212 que resultado de la fusión y subdivisión de Lotes de la Zona o Lote denominado Los Potros y de Lotes de la Zona o Lote denominado El Bosco, Comuna de Hijuelas, y que tuvo como tasación el valor ascendente a \$324.639.- conforme al certificado de avalúo del 1° semestre del año 2023, emanado del Servicio de Impuestos Internos, y por aprobada si no fuere objetada dentro de tercero día, de conformidad con lo dispuesto en el artículo 486 del Código de Procedimiento Civil. Se ordenó notificar la resolución que antecede por avisos extractados publicados en Diario El Trabajo de San Felipe. Demás antecedentes en juicio ejecutivo indicado. Secretaria.

15/3

Dueño de óptica de San Felipe disputará Nacional Máster en Iquique

Una interesante historia viene desde el vecino país de Perú, debido a que uno de los dueños de Óptica Visión 2020, ubicada en calle Arturo Prat #762 y nacido en la ciudad de Tacna, dirá presente en el próximo Nacional Máster de Iquique, en la disciplina de atletismo.

Se trata de **Eddy Arancibia**, quien lleva 15 años en Chile y ha estado ligado a este deporte desde que tenía 14 años, y hoy con 42 años de edad, viajará este 29 de junio al norte de nuestro país para competir el último día del mes y el primero de julio. Las categorías en las que el deportista se desempeñará, son Salto Largo, Salto Triple y Salto Alto.

Con 15 años en Chile y cinco años en San Felipe, Arancibia indica que en el pasado ya representó múltiples veces a su país natal, por lo que hoy busca una medalla representando a nuestro país, compitiendo por el Club Deportivo Universidad Católica

de Santiago.

Respecto a la óptica, donde es bastante querido por sus trabajadores, el vecino ha querido resaltar una de sus grandes iniciativas, la cual tiene que ver con reciclar los marcos de lentes en buen estado, ya que se convertirán en anteojos nuevos para niños y adultos mayores que más lo necesiten.

En relación a la competencia en la que participará, Eddy Arancibia, indicó que «es un Nacional Máster, se realiza este fin de mes, 30 de junio y 1 de julio en Iquique, donde es un nacional de Pruebas combinadas, así que ahí voy a estar participando. Ahora voy a competir en el combinado de saltos, que es el Salto Largo, Salto Triple y Salto Alto, y desde los 14 años que practico atletismo, y ahora tengo 42 años, así que es har- to tiempo».

«He participado en muchas competencias, muchos nacionales, pero en

• Oriundo de Perú, esta vez representará a nuestro país.-

Máster, este es mi segundo año, porque estuve bastante tiempo desligado del Atletismo y retomé el entrenamiento en el 2020, pero por temas de pandemia se tuvo que suspender y ahora estoy en el Club Deportivo Universidad Católica de Santiago, donde entreno allí los lunes, miércoles y sábados. Hay controles previos para poder ver qué tal están las marcas y clasificar».

También se refirió al término 'Máster', el cual tiene directa relación con la edad de los deportistas. «Hay una diferencia en cuanto a lo que es el atletismo que todo el mundo conoce, federado, donde puede participar una persona hasta de 50 años, mientras su rendimiento siga siendo a la par de los otros. Los Máster son a partir de los 35 años, también está el Pre-Máster, que es a los 30 años, pero el Más-

ter en sí, es desde los 35, y se van dividiendo por categorías. Hay Máster de 35 a 39 (años de edad), de 40 a 44, que es en el que estoy yo», sostuvo.

Respecto a sus orígenes y su llegada a nuestra ciudad, expresó que «yo nací en Perú, trabajé aquí en el Colegio Alemán el año 2019, haciendo un reemplazo al profesor de Atletismo, pero ya conocía antes San Felipe y siempre me llamó la atención, porque es mucho más tranquilo que Santiago, es mucho más ordenado, la gente es más amable, no es tan apurada ni agitada como en Santiago y por eso, cuando surgió la idea de poner un negocio, una opción era San Felipe».

«Es curioso, porque hay un Sudamericano ahora en noviembre y es en Lima, donde claro, mis amigos me dicen 'oye, vas a participar por Perú o por Chile' y yo contesto que voy a participar por Chile. Yo estoy viviendo acá, entreno acá, mi familia está acá y ya he participado muchos años por Perú, entonces la idea es ojalá darle una medalla a Chile», dijo.

SOLIDARIDAD

Finalmente, Arancibia explicó la iniciativa que tiene su óptica, además de invitar a la comunidad para colaborar con ella. «Siempre hemos querido dar



El ahora deportista chileno, ha estado ligado al atletismo desde los 14 años de edad.



Eddy Arancibia, en su lugar de trabajo, Óptica Visión 2020.

la mano de vuelta, porque en casa siempre decimos que la vida es un 'boomerang', entonces si tú obras mal, la vida te devuelve con algo malo, y si tú obras bien, la vida te devuelve con cosas bonitas, entonces nosotros tenemos la idea de reciclar lentes de gente que ya no los use. Que tenga los marcos en buen estado, hacer un operativo oftalmológico con niños o con adultos mayores de bajos recursos y regalarles estos lentes reciclados, con los cristales obviamente nuevos y según las medidas que ellos necesiten.

«Lo hicimos hace un tiempo en Santiago con niños de esca-

sos recursos, no pertenecían a ninguna casa hogar. También estamos en conversaciones, no me recuerdo muy bien el nombre, pero es una casa que acoge a niños con VIH en Santiago y ojalá nos acepten. Los invito a los que tengan lentes que ya no usen, que estén en buen estado, venir a entregarlos aquí, para hacer una donación bonita. Estamos en calle Prat #762, al frente del 'Abcdin'», finalizó.

REZA

Nueve Avemarias durante nueve días seguidos. Pide tres deseos, uno de negocios y dos imposibles; al noveno día publica este aviso y tus deseos se cumplirán aunque no lo creas.

H.M.



La ciudad de Iquique será el lugar del Nacional Máster que se disputará el 30 de junio y 1 de julio.

Escuela Manuel Rodríguez logra mejor puntaje local en Simce de Lenguaje

Este viernes se conocieron los puntajes de la prueba del Sistema de Medición de la Calidad de la Educación (Simce), donde hubo significativas alzas en once escuelas de dependencia municipal (ver nota aparte).

Respecto a esta temática, el mejor resultado local en 'Lenguaje y Comunicación', lo obtuvo la **Escuela Manuel Rodríguez Erdoiza**, ubicada en calle Dardignac #77.

Al conocerse los resultados de las pruebas rendidas el año pasado, grata

• Desde el establecimiento pretenden eliminar estigmas y prejuicios de sus estudiantes.-

fue la sorpresa de la Escuela Manuel Rodríguez, la cual obtuvo 287 puntos en el examen de medición, y que estuvo representada por cerca de 12 estudiantes de Cuarto Básico. Una gran noticia para el establecimiento educacional, que educa a casi 100 estudiantes.

Desde la escuela, evidenciaron su satisfacción por este resultado, aunque indican que el objetivo no

era buscar el éxito académico, sino que tratar de eliminar el prejuicio y la segregación que existe hacia los estudiantes del establecimiento. Además, a pesar de haber superado incluso a establecimientos particulares en puntaje, aseguran que no hay competencia entre establecimientos.

Respecto a este gran puntaje obtenido, **Rodrigo Martel**, jefe de la Unidad Técnico Pedagógica



Desde el establecimiento pretenden eliminar estigmas y prejuicios de sus estudiantes.

(UTP) de la Escuela Manuel Rodríguez Erdoiza, señaló su felicidad por este logro, además de los estigmas que se pretenden eliminar. «Evidentemente es satisfactorio obtener este tipo de resultados, porque son el reflejo de un trabajo tremendamente calculado, metódico, intencionado, sostenido en el tiempo.

«Pero, en honor a la verdad, nuestro objetivo nunca fue buscar el éxito académico, sino que nosotros hemos visto al Simce como una herramienta y una estrategia lo más efectiva y efectivista, para exigir el respeto hacia nuestros niños y niñas, que desgraciadamente por una parte de la ciudadanía sanfelipeña, han padecido hasta el día de hoy, el prejuicio por su procedencia. Entonces, con esto tenemos una forma válida de decir que nuestros niños son inteligentes, son amorosos y son honestos».

También se refirió al sobresaliente puntaje, a comparación incluso de establecimientos particulares, donde condeñó la posibilidad

de competencia entre establecimientos. «He sabido que no existe ninguna copa, ningún campeonato que se llame Simce, sin embargo, se ha instalado la perversa concepción de que los establecimientos educativos deben competir entre sí y esto me resulta completamente aberrante, puesto de que cada escuela de competencia en

do año, no estamos hablando de un éxito o fracaso, sino de un proceso que en el tiempo va buscando la perfección, en cuanto a los niños y niñas deben aprender e ir mejorando», sostuvo.

Finalmente, el jefe de UTP destacó el triunfo de los estudiantes, además del valor de los docentes, estableciendo que «los grandes triunfadores de todo este proceso son los niños y niñas, pero más allá del éxito académico, tiene que ver con la validación que puedan obtener sobre sí mismos; esa validación que los guía hacia el autoconocimiento y es eso lo que los lleva hacia la autovaloración, lo cual se convierte en felicidad y lo que es materia prima para vivir bien la vida, disfrutarla.

Otra cosa que me parece sumamente importante, que es la valorización que el profesor hace con respecto a sí mismo, pero no en búsqueda de resultados, sino que en búsqueda del mutuo aprendizaje que se está estableciendo al trabajar con los estudiantes», cerró.



Algunos de los estudiantes que rindieron la prueba Simce el año pasado.

#OrgullodeAconcagua

CAMPAÑA DE INVIERNO 2023

¡INFÓRMATE AQUÍ!

Es tiempo de Prevenir y Cuidarnos

San Felipe DIPMA

Fuego afectó una bodega almacenadora de fardos de pasto en Almendral

Bomberos de San Felipe, con el apoyo de Santa María, trabajaron en un incendio estructural que afectó a una bodega donde se almacenaban colisas de pasto en el sector de Almendral.

El siniestro se registró la tarde del pasado viernes y fue necesaria la presencia de camiones aljibes para controlar la emergencia.

El comandante del Cuerpo de Bomberos de San Felipe, **Juan Carlos Herrera Lillo**, indicó que «cerca de las 16:00 horas se des-pacha la primera unidad al sector de

• **Alerta a Bomberos fue dada por un incendio de pastizales, sin embargo, pasó a estructural.-**

Almendral por un incendio de pastizales primero, posteriormente a la llegada de los carros se pudieron percatar que se trataba de un incendio en una bodega donde almacenaban fardos de pasto. Trabajaron cinco unidades con el apoyo de Santa María y camiones aljibes de la municipalidad».

Emergencia en la que personal de Bomberos trabajó hasta cerca de las 21:00 horas para evitar cualquier tipo de rebrote.

En este mismo sentido, Herrera agregó que «fue muy difícil combatir este incendio, afortunadamente se

Fuego alcanzó una bodega donde se almacenaban colisas de pasto.

pudo controlar, se evitó el peligro de propagación, se quemó todo el pasto. Con una máquina retroexcavadora se tuvo que trabajar y controlar la situación».



Bomberos trabajó durante horas para apagar incendio en Almendral.



Te invitamos a seguir estas recomendaciones para prevenir eventuales contagios del COVID-19

ist
tu mutualidad!



Lava tus manos frecuente



1,5 metros



Mantén una distancia física de al menos un metro



De ser posible, quédate en casa

#TodosJuntosCuidándonos

Mujer incendia intencionalmente un furgón estacionado en Villa Yevide

Personal de Bomberos debió concurrir la mañana del sábado a un incendio vehicular en el sector de la Villa Yevide de San Felipe, en el que vecinos alertaron que un furgón se estaba incendiando.

El fuego fue originado en forma intencional por una mujer, de la cual se desconocen mayores antecedentes, no obstante quedó registrada en video cuando procedió a rociar algún tipo de combustible al furgón para luego prenderle fuego.

Así lo informó el comandante del

Cuerpo de Bomberos de San Felipe, **Juan Carlos Herrera Lillo**.

«Se recibe un llamado, se despacha la Segunda Compañía, un furgón que se incendiaba. A la llegada de Bomberos los propietarios tenían la situación controlada. Se investigó realmente un incendio que fue provocado, se está trabajando con videos que se rescataron del sector y parte de la información que será entregada a Fiscalía», sostuvo el comandante Herrera.

Siniestro de este

vehículo que, por los registros audiovisuales, se aprecia que una mujer arroja un líquido acelerante al furgón y le prende fuego. Afortunadamente, los propios vecinos del sector lograron controlar rápidamente esta emergencia.

«Hubo acelerante en el incendio de este furgón, los

vecinos estaban muy preocupados porque el hecho que el vehículo estaba muy cercano a unas viviendas de dos pisos y se pudo haber generado un incendio estructural, pero afortunadamente la intervención de los vecinos evitó que el incendio se siguiera propagando y se que-



El vehículo fue incendiado intencionalmente por una mujer, según reveló el video de una cámara de seguridad. (Imagen referencial)

para el furgón en el comandante Herrera. «Su totalidad», cerró

En Carretera San Martín:

Pérdidas millonarias deja incendio que afectó a conocido Restorán ‘Juan y Medio’

Pérdidas millonarias dejó un incendio que afectó este viernes en la noche al conocido restorán ‘Juan y Medio’ ubicado en la Casona de la Carretera San Martín.

Este incendio se produjo pasadas las 23:00 horas.

Al lugar concurren varias compañías de bomberos, tales como San Esteban, Rinconada, Llay Llay, Santa María, Catemu, Putaendo, según los antecedentes que logramos reunir como medio.

Los voluntarios debieron trabajar arduamente por horas para poder combatir y controlar el incendio.

Por las imágenes que nos llegaron, se puede apreciar que el fuego avanzó por el entretecho del local gastronómico.

Inmensas lenguas de fuego y el humo eran visibles desde distintos puntos del sector.

Las causas del incendio están siendo investigadas por el Departamento Técnico de Bomberos.

Hasta el cierre de esta nota no se sabe



DAÑOS MILLONARIOS.- Inmensas lenguas de fuego y el humo eran visibles desde distintos puntos del sector.

de víctima que lamentar, sólo daños millonarios.

El restorán ‘Juan y Medio’ es muy reconocido a nivel nacional y su especialidad viendo siendo la comida típica chilena.

CITACION A JUNTA GENERAL ORDINARIA DE SOCIOS DE LA CAMARA DE COMERCIO Y TURISMO DE SAN FELIPE A.G.

De acuerdo al Título 3° del Estatuto vigente: «DE LAS ASAMBLEAS GENERALES», Artículos N° 9, 10, 11°, 12 y 13, el Directorio de la Cámara de Comercio y Turismo A.G., Cita a sus Asociados a Asamblea General Ordinaria para el día 29 de Junio de 2023, a las 18:00 horas en Primera Citación y 18:30 horas en Segunda Citación, en el Salón de Eventos de la Cámara, O'Higgins 741, San Felipe:

TABLA:

- 1.-LECTURA ACTA ANTERIOR
- 2.-CUENTA DEL PRESIDENTE
- 3.- BALANCE DEL EJERCICIO FINANCIERO DEL AÑO ANTERIOR, EXPONE CONTADOR AUDITOR DOMINGO CONTRERAS.
- 4.-ELECCION DE SOCIOS PARA CARGOS DIRECTORIO 2023 - 2025
- 5.-VARIOS

Se informa a los asociados, que de acuerdo a Reglamento, los socios interesados en postular a cargos para el Directorio, deben cumplir con los siguientes requisitos:

Ser socio activo de la Institución con mínimo dos años de permanencia.

Comerciante con Actividad Económica registrada en el Servicio de Impuestos Internos.

No haber sido condenado por simple delito, presentar Certificado de Antecedentes del Registro Civil.

No estar afecto a otras inhabilidades legales, presentar Certificado de Informes Comerciales y Laborales No estar inscrito en Partidos Políticos, presentar Declaración Jurada Notarial

El Ministro de Fe designado por el Directorio recibirá y revisará los antecedentes en el mismo Acto.

Con especial atención, Saluda atentamente
DIRECTORIO CAMARA DE COMERCIO Y TURISMO DE SAN FELIPE A.G.

INDICADORES

IVP	Fecha	Valor	UF	Fecha	Valor
19/6/2023		37.313,74	19/6/2023		36.076,26
20/6/2023		37.318,91	20/6/2023		36.077,46
21/6/2023		37.324,09	21/6/2023		36.078,66
22/6/2023		37.329,27	22/6/2023		36.079,86

UTM Junio - 2023: 63.263

td trabajo deportivo

por Jorge Vega Oses

Reunión clave en la Asociación de Fútbol Amateur de San Felipe

Para poder encontrar puntos de acuerdo que permitan dar con la solución que les consiga salir del complejo momento actual, en la interna del ente rector del balompié amateur sanfelipeño, todos deberán hacer gestos.

Es en esa dinámica, que esta noche el directorio sostendrá una reunión ampliada junto a los integrantes de los tribunales de Disciplina y Ética. El objetivo de

la cita es dar pasos hacia adelante para poder corregir el error. «Lo primero es reconocerlo (el error), una vez hecho eso se tendrá que corregir el problema de una forma en que no haya tantos afectados. Hemos hablado al interior del directorio y nos pusimos de acuerdo en que esta semana ya deberá quedar todo resuelto, así que por lo mismo que la re-

unión es tan importante», dijo el actual Secretario de la organización deportiva, **Leopoldo Toledo**.

El dirigente no ocultó que dar con puntos de encuentro no ha sido fácil, pero se mostró esperanzado en que se encontrarán. «Estamos tratando de conciliar las posiciones para avanzar. Hay que tener claro que existen temas reglamentarios y por lo mismo

se ha hecho difícil avanzar, ya que algunos interpretan el reglamento. Estamos en eso, y no es fácil. Por ahora existen los reclamos y se iniciaron los respectivos procesos, pero quiero ser claro que hasta ahora ningún club ha perdido puntos. Hay plazos por cumplir; sin embargo, queremos zanjar todo aplicando el reglamento. Esperamos que todos tengan voluntad para



Leopoldo Toledo es el Secretario de la Asociación de Fútbol Amateur de San Felipe.

dar con la solución, y que lo más importante es nuestra asociación», finalizó Toledo.

Jorge 'Expreso' Estay sorprende al terminar segundo en el Trail de Putaendo



Jorge Estay corrió 9 horas para llegar segundo en el Trail de Puteando.

En la que el mismo califica como una de las carreras más exigentes que ha debido enfrentar durante su larga trayectoria competitiva, **Jorge Estay** sorprendió al finalizar en el segundo lugar de su serie en la reciente edición del Trail Run de Putaendo.

El longevo y experimentado corredor sanfelipeño debió exigirse al máximo, casi al límite de sus fuerzas para poder

cumplir el recorrido de 35 kilómetros en la décima versión de la prueba que se hace en cerros y senderos de la histórica comuna aconcagüina. Estay necesitó casi nueve horas para poder cumplir con su tarea sabatina. «De verdad nunca pensé que lograría un lugar tan destacado. Mi objetivo era terminar la

carrera, pero conforme avanzaba el tiempo y consumía la ruta me fui haciendo fuerte. De verdad estoy muy contento porque me demostré a mí mismo que sigo teniendo un nivel más que aceptable, además que con esto puedo replantearme volver a los 42 kilómetros en la maratón», declaró 'El Ex-

preso' a **El Trabajo Deportivo**, medio para el cual tuvo palabras de agradecimiento. «Diario El Trabajo es clave en mi carrera. El solo hecho que se preocupen de lo que hago y me hagan notas, me da una motivación extra para las pruebas en las que intervegno», afirmó.



El atleta local durante los primeros metros de la carrera.



CAMIÓN GRÚA CAMA
PARA TRANSPORTE DE VEHÍCULO
CAMIÓN GRÚA - ARRIENDO MINI EXCAVADORA

ANALIZADOR DE RED ARMÓNICOS, MEDICIÓN DE TIERRAS Y GEOELÉCTRICO
Montaje e Instalación Eléctrica A.T.B.T., Bomba Superficie y Pozo Profundo

<ul style="list-style-type: none"> • Postación • Montaje Industrial • Traslado de maquinaria 	<ul style="list-style-type: none"> • Trabajos en altura máxima 18 Mts. • Letreros propaganda y otros • Podas • Contenedores
---	---

Certificado por




FONOS: 34 2 514471 - 34 2 512759
FREIRE 227 - SAN FELIPE




Por Gastón Fuentes / crucidokus@gmail.com

CRUCIGRAMA #1143



	Camino paulista	Encargo	Fue un	Acusativo	Uncoated	Para la nieve	Acido acetilsalicílico
Soldado							
Artículo indeterminado			Distinta		Cuñas		
Culpais				Marca de videojuegos			
Renovado	Ciudad de Elvis Presley						Centro de bolso
Descompensación horaria	Elementos del Gato	Ciudad de David					
Carrera							
Libré				Masas de agua			
Horda	Bromear						
Hilo torcido			Hermano				
Arte marcial japonés		Fuerza vital egipcia		Terminación plural			
Lubrificantes							



L	A	I	S	L	A	B
E	I	N	P	E	S	O
E	G	O	A	M	E	N
S	A	P	A	M	P	I
S	A	X	O	F	O	N
A	C	A	P	A	R	A
C	U	N	A	S	T	
O	D	A	P	I	U	
M	A	D	O	N	N	
A	S	U	M	I	A	

Solución #1142

GUÍA PROFESIONAL

Dr. SERGIO ABUAUAD ABO-MOHOR

OFTALMOLOGIA Y CIRUGIA OCULAR SAN FELIPE
 Lunes, Martes, Jueves y Viernes de 9:00 a 11:30 y de 15:00 a 18:00
 Salinas 1373, 2º Piso Of. 203 Ed. El Comendador
 Fono 342512343 342912543

LOS ANDES
MIÉRCOLES (09:30 a 18:30) Y SABADO (09:00 A 12:30)
 Edificio Las Rosas - O'Higgins 640
 Fono 342421902

TECNOLOGO MEDICO OFTALMOLOGIA

TERESA CHACÓN LEÓN
 TECNOLGO
 Exámenes de campos visuales computarizado y curva de tensión Tomografía de Coherencia Óptica
 Lunes, Martes, Jueves y Viernes de 8:30 a 17:00 horas
 FONASA - ISAPRES PARTICULAR
 Salinas 1373, 2º Piso, Of. 203 Edificio El Comendador
 Fonos 342912543 - 342512343 San Felipe



especialistas en prevención

www.ist.cl

Merced 565, San Felipe Edificio IST

34 251 1457
34 259 5500



EXAMEN DE OCT TOMOGRAFIA DE COHERENCIA OPTICA

- OCT RETINA
- OCT GLAUCOMA
- OCT POLO ANTERIOR

Salinas 1373, Of. 203 Edificio El Comendador
 Fono 342512343 - 342912543 San Felipe

Horóscopo

por Yolanda Sultana

- **ATENCIÓN EN SANTIAGO:** José Domingo Cañas 386 al llegar a Grecia, Ñuñoa (2) 2778 8818 - (2) 2778 0731
- **ATENCIÓN EN RANCAGUA:** San Martín 822 (72) 239013

- **ATENCIÓN EN VIÑA DEL MAR:** Agua Santa 353, Paradero 4, Variante Agua Santa. Fono: (32) 261 3127
- TWITTER @yolandasultana**



AMOR: En el amor es bueno planificar ciertas cosas, pero lo mejor es aquello que sale en forma natural. **SALUD:** Recuerde que debe cumplir con las cosas que su médico le indica. **DINERO:** Si no ejecuta sus ideas estas no sirven de nada. **COLOR:** Amarillo. **NÚMERO:** 3.



AMOR: Le aviso que no le servirá de mucho ponerse una coraza ya que cuando llegue la persona correcta esta caerá. **SALUD:** Cuidado con estar acumulando demasiada tensión en su sistema nervioso. **DINERO:** No olvide que debe controlar bien sus finanzas personales. **COLOR:** Azul. **NÚMERO:** 19.



AMOR: El tiempo le dirá si las cosas son pasajeras o si termina en una relación estable y duradera. **SALUD:** No deje de controlar su salud y más cuando aún hay riesgos por la pandemia. **DINERO:** Preocúpese por la economía de su hogar. **COLOR:** Celeste. **NÚMERO:** 22.



AMOR: Hay muchas personas solteras en el mundo como para enfocarse en alguien que ya tiene compromiso. **SALUD:** Cuidado con el sedentarismo, éste siempre trae consecuencias. **DINERO:** No pierda tanto tiempo y salga a buscar el trabajo que necesita. **COLOR:** Rosado. **NÚMERO:** 21.



AMOR: No siempre se juega a ganador/a en el amor y eso debe tenerlo claro en este momento. **SALUD:** Alejarse un poco de las discusiones le hará muy bien. **DINERO:** No malgaste los recursos que le quedan, oriéntelos en lo que tiene pendiente aún. **COLOR:** Azul. **NÚMERO:** 11.



AMOR: Valore más a las personas que están con usted a pesar de todo. **SALUD:** Aún no es tarde para realizar cambios que favorezcan su vida y su salud. **DINERO:** Muéstrese siempre dispuesto/a en su trabajo para que así sus superiores le reconozcan. **COLOR:** Granate. **NÚMERO:** 2.



AMOR: El ciclo de la vida a veces nos sorprende no muy bien, pero esto nunca será eterno. **SALUD:** Tenga buen sueño, no pase rabias y así se olvidará de las jaquecas. **DINERO:** El éxito que dure es aquel que llega luego de un trabajo constante. **COLOR:** Café. **NÚMERO:** 16.



AMOR: Más cuidado con esas personas que desean entrometerse más de la cuenta en su vida. **SALUD:** Debe tratar de calmar un poco su mente para un descanso más reparador. **DINERO:** Debe tratar de buscar su destino mejor para usted en lo laboral. **COLOR:** Terracota. **NÚMERO:** 9.



AMOR: Trate que cualquier discusión no pase a mayores, todo se puede solucionar si se conversa teniendo la mejor disposición. **SALUD:** Cuide su sistema digestivo. **DINERO:** Anímese con el objeto de lograr las metas que se ha propuesto. **COLOR:** Crema. **NÚMERO:** 8.



AMOR: Tómese el tiempo de conocer muy bien a esa persona antes de querer algo más serio. **SALUD:** Ojo con esos estados depresivos fuera de control. **DINERO:** No se desordene ya que el mes de junio aún no ha terminado y tiene muchas cosas pendientes. **COLOR:** Rojo. **NÚMERO:** 17.



AMOR: Sea consecuente en su actuar o terminará por alejar más a quien está a su lado. **SALUD:** Tenga cuidado con su alimentación si es que sufre de alguna dolencia en su estómago. **DINERO:** Mejore su desempeño y los objetivos se cumplirán más fácilmente. **COLOR:** Morado. **NÚMERO:** 32.



AMOR: Las sorpresas en el amor pueden estar por llegar a su vida, pero si las quiere recibir abra el corazón. **SALUD:** No debe exagerar con las molestias, eso no favorece la recuperación. **DINERO:** Cuidado con confiarse del éxito alcanzado. **COLOR:** Plomo. **NÚMERO:** 18.

En San Felipe vive la voz más reconocida en los rodeos de Chile

¿Sabía usted que una de las voces más reconocidas en los rodeos de nuestro país vive en San Felipe?, así es, y se trata de **Mirtha Iturra Bernales**.

En conversación con nuestro medio, nos cuenta que el día 02 de Noviembre de 2001 llegó a vivir a San Felipe proveniente de la ciudad de Arica. «Mi esposo con trabajo en Corpora y nuestra primera vivienda fue en El Señorial. Al año siguiente compramos una casa en la Villa El Carmen, en calle Guillermo Brandau, hasta hoy», dice.

Agrega que actualmente su esposo, **Víctor Cortés Landeta**, hermano de un campeón de rodeos, trabaja en el fundo Los Maitenes con don Víctor Catan y antiguamente trabajó en Dalcahue, Chiloé.

Confiesa que San Felipe es su lugar de descanso e «inspiración para componer bellas canciones, la paz y belleza y el sol exquisito es lo que más me agrada de esta bella ciudad, me siento muy cómoda viviendo aquí», señala.

Sobre sus comienzos musicales, dice que nació cantando «porque vengo de una familia no de músicos, sino de amantes de nuestras tradiciones como lo son mis padres, y mi abuela que era una cantora campesina de la localidad de Pahuil, entre Chanco y Cauquenes en la Séptima región del Maule. Ella, como una mujer campesina, sabía muchas cosas, entre ellas tocar

la guitarra, y cada vez que venía a ver nos a nosotros, sus nietos, a la ciudad de Constitución donde yo nací, traía guitarra; en casa siempre hubo guitarras», cuenta.

GUITARRAS, NO MUÑECAS

«Mi padre desde niña me regaló guitarras, nunca me regalaban muñecas, sólo guitarras, entonces tenía que jugar y aprender sí o sí; bueno, además porque me gustaba mucho la música, de pequeña siempre me gustó, por eso digo nací cantando, porque desde muy pequeña mis padres me enseñaron a amar la música. La música chilena principalmente y en mi pueblo habían muchas cantoras. En aquel tiempo no había televisión había una que otra radio por ahí, vitrolas habían bastantes en casas más o menos de medio pelo para arriba», confiesa

«Cerca de mi casa había una señora que tenía una vitrola, yo tenía 4 - 5 años más o menos, y mi mamá me dice que me iba a la casa de la señora Margarita solamente a escuchar música, ella me colocaba los discos y yo ahí con una sillita de paja que me compraron cuando pequeña, me sentaba pierna arriba a puro escuchar música, y en mi mente siempre se quedaron grabadas esas canciones, el dúo Rey Silva de los Cuatro Hermanos Silva, de los Huasos Quincheros, Huasos de Chincolco, dúo María Inés, de esas grandes

cantores cantoras que hubo y nos dejaron un legado inmenso en Chile y que yo recepcioné desde pequeña, así es que mi mente y me memoria sólo recuerdan esas canciones a las cuales he amado y seguiré amando hasta el último día de mi vida, porque es lo que han dado todo, todo lo que yo es gracias a la música chilena y al don que Dios me dio de nacer con esto del canto, de amar tanto la música y después tuve grandes profesoras que me fueron enseñando lo que a una niña pequeña se le enseña, después otros profesores, acá en Santiago tuve bastantes buenos maestros que me enseñaron muchas cosas, y así se fue generando esta niña que era un metal en bruto, hasta llegar a pulirlo de tal manera que es lo que soy hoy... pero después de muchos años, muchos años», dice

LLEGA A LOS RODEOS

Sobre cómo llegó a cantar a los rodeos y ser una de las voces más reconocidas, cuenta que su padre **Eduardo Iturra**, huaso maullino, la llevaba a todas las fiestas chilenas; «nunca dejó de llevarnos a nosotros sus hijos, a las trillas a yegua suelta, carreras a la chilena y a los rodeos, y en éstos, yo pequeña no miraba las corridas ni mucho menos, yo me sentaba cerca de las cantoras a escucharlas cantar, hasta cuando ya me vine acá a Santiago después de muchos años y escuché por ahí un pro-

grama de la radio Panamericana que se llamaba 'Las Mañanitas Campesinas', que era conducido por Ofelia RUIPEREZ. Ahí escuché que necesitaban una mujer mayor de 21 años que supiera tocar la guitarra, que le gustara la música chilena y que ojalá supiera cantar segunda voz. La verdad que yo nací con la segunda voz incorporada en mi ADN, entonces llamé al teléfono que salía ahí y dije: 'Parece que me están llamando a mí porque reúno casi todos los requisitos'. Era para un conjunto folklórico que se llamaba 'Tres para el Folklor', llamé, me hicieron una audición entre 36 mujeres, me dijeron mañana o pasado la llamaremos si queda aceptada o no. Yo tuve una enseñanza muy linda de canciones por la maestra Otilia González Vilos allá en Constitución, era una mujer muy auténtica, muy de campo, de rodeo; ella me enseñó de muy pequeña todas las canciones de rodeo, entonces acá me fue muy fácil para mí cuando fui a la audición con 'Tres para el folklor' quedar al tiro porque tenía el repertorio, sabía tocar la guitarra, hacer segunda voz», dice.

Con 'Tres para el folklor' estuvo 8 años ininterrumpidos yendo por todo Chile en los rodeos.

Después en un festival de cuecas inéditas en Santa Cruz, conoció un gran conjunto como es 'Tie-



Mirtha Iturra Bernales en toda su plenitud con su traje de huasa.

rra Chilena, que ya cumple 60 años de trayectoria, con quienes recorrió los mejores escenarios del país, programas de televisión.

COMO SOLISTA

Sin querer llegó el momento de transformarse en solista y en esta parte nos cuenta que un día «por una bromita que hice sin pensar, unos amigos me dijeron 'Mirtha, ¿qué tienes que hacer este fin de semana?', nada, 'te invitamos a una pichanga'. Una pichanga es un rodeo en Chanco, y me hicieron cantarles y bueno de ahí no hemos podido para hasta ahora porque (se ríe a carcajadas) ahí nació Mirtha Iturra.

- ¿Hasta el día de hoy?

- Hasta el día de hoy, claro.

- **Para cerrar y agradecer esta conversación, una reflexión final de todo lo que ha sido su carrera artística.**

- Hay una sola palabra que encierra casi todo lo que yo

soy, gracias a Dios, al arte, al don que me dio y a la música chilena yo le agradezco todo, todo lo que soy en esta vida y a todos los amigos que tengo a través de todo Chile, a los niños, los jóvenes, a las mujeres a quienes les he enseñado a cantar, a todos los alumnos que he tenido, porque también hago clases a toda esa gente que me ha dado un minuto de su vida para decirme 'tía te quiero, tía te agradezco, tía sigue cantando, enseñando', y sigo enseñando con esa pasión tan linda desde el primer día hasta que me muera amando la música chilena.

Se encuentra muy agradecida de Agustín Ugalde, gerente de Corpora, porque ayudó para que su esposo se viniera más cerca a trabajar, porque sino ella iba a dejar de cantar por la lejanía debido al trabajo.

Decir que Mirtha Iturra Bernales tiene a su haber 27 producciones, 15 con otros grupos, y 2 DVD que pueden ver en YouTube.